

2. просит Генерального секретаря начать консультации с правительством Ганы относительно мероприятий по проведению этой конференции, а также характера финансового взноса, который правительство Ганы сможет сделать в связи со своим предложением;

3. просит далее Генерального секретаря представить доклад о своих консультациях в этой связи Экономическому и Социальному Совету на его шестидесятой сессии, с тем чтобы Совет смог проинформировать Генеральную Ассамблею по этому вопросу».

1948-е пленарное заседание
6 мая 1975 года

1939 (LVIII) Доклад Специальной рабочей группы экспертов

Экономический и Социальный Совет,

принимая к сведению резолюцию 5 (XXXI) Комиссии по правам человека от 14 февраля 1975 года⁸⁹,

1. утверждает решение, принятое Комиссией по правам человека о расширении полномочий Специальной рабочей группы экспертов, как это предложено в вышеупомянутой резолюции Комиссии и в рамках этой резолюции;

2. поддерживает мнение о том, что политика апартеида и расовой дискриминации, проводимая правительством Южной Африки, является вопиющим нарушением принципов Устава Организации Объединенных Наций и представляет собой серьезное нарушение обязательств, вытекающих из статуса члена Организации Объединенных Наций;

3. просит Генерального секретаря обеспечить широкое распространение доклада Специальной рабочей группы экспертов⁹⁰, а также оказывать Группе всю необходимую помощь, с тем чтобы она смогла выполнить свои полномочия.

1948-е пленарное заседание
6 мая 1975 года

⁸⁹ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят восьмая сессия, дополнение № 4 (E/5635), гл. XXIII.*

⁹⁰ E/CN.4/1159.

1940 (LVIII) Представительство Комиссии по правам человека на Всемирной конференции в рамках Международного года женщины

Экономический и Социальный Совет,

отмечая резолюцию 9 (XXXI) Комиссии по правам человека от 3 марта 1975 года⁹¹,

принимая во внимание тесное сотрудничество, существующее между Комиссией по правам человека и Комиссией по положению женщин, и тот факт, что во всей своей работе Комиссия по правам человека постоянно учитывает равноправие мужчин и женщин,

зная о том, что во многих районах мира существуют ограничения использования прав человека женщинами,

полагая, что Всемирная конференция в рамках Международного года женщины, которая будет проведена в Мехико с 19 июня по 2 июля 1975 года, обратит внимание всего мира на эти ограничения и что в прениях и выводах Конференция предложит положительные меры не только по устранению таких ограничений, но и по дальнейшему содействию использованию прав человека всеми,

признавая важность непосредственного ознакомления Комиссии по правам человека с этими прениями и выводами,

порукает г-же Раджан Неру присутствовать от имени Комиссии по правам человека на Всемирной конференции в рамках Международного года женщины.

1948-е пленарное заседание
6 мая 1975 года

1941 (LVIII) Доклад Комиссии по правам человека

Экономический и Социальный Совет

принимает к сведению доклад Комиссии по правам человека о работе ее тридцать первой сессии⁹².

1948-е пленарное заседание
6 мая 1975 года

⁹¹ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят восьмая сессия, дополнение № 4 (E/5635), гл. XXIII.*

⁹² Там же, дополнение № 4 (E/5635).

РЕШЕНИЯ

76 (LVIII) Доклад Комиссии социального развития

6 мая 1975 года Совет на своем 1948-м заседании принял к сведению доклад Комиссии социального развития о работе ее двадцать четвертой сессии⁹³.

77 (LVIII) Вклад кооперативного движения в достижение целей второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций

6 мая 1975 года Совет на своем 1948-м заседании принял к сведению доклад Генерального секретаря о вкладе кооперативного движения в достижение целей второго Десятилетия развития Организации Объединенных Наций⁹⁴.

⁹³ Там же, дополнение № 3 (E/5617 и Согг.1).

⁹⁴ E/5597.

78 (LVIII) Доклад Специальной рабочей группы экспертов

6 мая 1975 года Совет на своем 1948-м заседании поддержал рекомендации Комиссии по правам человека, которые содержатся в пунктах 16, 17 и 18 ее резолюции 5 (XXXI)⁹⁵, и в соответствии с этим постановил:

а) просить Генерального секретаря обратиться с призывом к Комиссару Организации Объединенных Наций по Намибии об установлении соответствующего сотрудничества со Специальной рабочей группой экспертов;

б) просить Генеральную Ассамблею принять необходимые меры с целью выделения соответствующих и

⁹⁵ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, пятьдесят восьмая сессия, дополнение № 4 (E/5635), глава XXIII, разд. А.*